

# דיינמ פארקאמפלאט

№ 265 | Łódź, Poniedziałek, 16 listopada 1931 r. | ניינטער יאהרגאנג | לאדו, מאנמאן וי כסלו תרצ"ב | № 265  
Adres Redakcji i Administracji: Łódź, Piotrkowska 21, tel. 224-71. — 224-71 מעל. לאדו, פעטריסאווער 21, טעל. 224-71.

## גרזיסע מהומה אין לאוויטש

מיטינג און דעמאנסטראציע פון די ענדעהעם - אויסגעהאקט שויבען און זיך גענומען צו געוועלבער - עטליכע יודישע פערואוואנדעטע, איין שווער-פערואוואנדעטער - פארזיי, מיליטער און זשאנדארמערע האבען שוין ליקווירט די געשעהענישען

לאדוויטש, 15. (טעלעפאניש). היינט פינף א זינגער נאכמיטאג אין די יודישע בעפעלקערונג אין לאוויטש אויסגעציערט געווארען פון דער יודישע און א טייל יודישע גארען קומען פאר אנטיסעמיטישע עקסצעסען. די יודישע האבען אנגעהויבען אהיימצולויפען און די פארביק איז כסדר אלץ געווארן דערעסער. ווי ס'האט זיך צור סטעט געפילט אין אן ענדער קישען פערדיין, סאקאל פארגעקומען א מיטינג מיטן אבטייל פון שילדער און לעהרער. נאכין מיטינג האט זיך פארמירט א דעמאנסטראציע בראש זענען געגאנגען צוויי גלחים בעקאטע ענדער. עס און יודער פריינד, וועלכע זענען בעת די וואהלען אויפן שארפטען אויסן ארויסגעטרעטען געווען, בעצע.

### אויף דער סעסיע פון פעלקער-ליגע

אין ארויסגעפאהרען דער אויסערן-מיניסטער זאלעסקי ווארשא, 15. (טעלעפאניש) פון אונזער קארעספאנדענט היינט אין דער אויסערן-מיניסטער זאלעסקי אין בעליטש פון זירעקטאר שומלא

### דער אויפשטאנד אין ציפערן



די איינוואוינער קאכען זעלץ פון ים-וואסער (אזוי ווי דאס האבען געטון די אינדוסען).

### ווארשאווער ענדעהעם פיהרען א באיקאט-העצע

ווארשא, 15. (טעלעפאניש) פון אונזער קארעספאנדענט. אין ווארשא אין דער טאג ארויף אין אלגעמיין רעהיג. פון צייט צו צייט גיט מען א יודען א קלאפ א שטייס, צו קיין עינסטע ארויסטרעטען גען אין נישט געקומען, קיין גרעסערע מיטינגען זענען נישט פארגעקומען.

אין די יודישע סטודענטן-קרייזען האלט מען אבער אן דאס אין א רעהיגקייט פאר א שטודעם, די ענדעהעם בערהייגען זיך איצט כרי מען זאל זעפענען די הויך-שולען, די מאכט-ארגאנען זאלען אויך פון דעם וויסען, און ס'ווערען אנגענומען אלע פערהיטונגס-מאסעסען.

### איין ווילנע איז רעהיג

ווילנא, 15. (טעלעפאניש). דער היינטיגער טאג אין אריבער רעהיג, בלויז אין די הינטער-גאסען זענען פארגעקומען קליינע אינצידענטען. דער וויצע-וואוינער זאקאווסקי פערזעהמט זיך אליין מיט דער אויספארשונג, דער וויצע-וואוינער יעוואדע איז געווען אין דער יודישער סטודענטען-היים און א ויסגעהערט א גאנצע רייח ערות, ווישען

**אכטונג**  
**ה"ה פיש-הענדלער**  
פון די געוועלבער אין לאדו!  
זונמאן, ד. 15. נאו. 1931 אין פארגעקומען די ערשטע  
**גרינדונגס-פערזאמלונג**  
פון אונזער פערדיין און ס'האבען זיך פארשריבען פיל מיטגלידער.  
גלייכצייטיג אין געפאלען א גרויסע סומע געלט.  
מיט אכטונג די גרינדער.  
**בעהאנטמאכונג**  
**צו אלע פיש-הענדלער**  
פון די געוועלבער אין לאדו!  
דערמיט מאכען מיר בעקאטע אלע ה"ה פיש-הענדלער פון די געוועלבער אין לאדו, או ד'נסמאן, דעם 17. נאו. 1931 קומט פאר די ערשטע  
**אלגעמינע פערזאמלונג**  
אין לאקאל זשעלאנא 10A, פינקטליך 6 א זינגער אווענד, צו וועלכער אלע מוזען פינקטליך און מאסענווייז ערשיינען.  
6774 די גרינדונגס-קאמיסיע.  
בעמ. אויך דער סאג-אררונג וואהלען פון א פערואוואנדעטער.

**וויכטיג נייעס!**  
**פערקויף**  
פון פערשידענע בוימוואלענע רעשעלעך פאפערלין, באטייסט, ליינווער, מושליו, נאנסונ א. א. ו. אויך מעסער און אויך וואג צו קאנסורענץ-פרייען  
**מ. לאנדסבערג**  
צעגעלנאנא 23, פראנט 1. שט. נערעכמט דעם אדרעס!  
**עם געהט א שווערער ווינטער! קויהלען**  
ווערפעל נומ 1 אין קאמס ערשטקלאסיגע קוואליטעט קען מען בעקומען פון 10 קערץ און גוסע בעדינגונגען.  
ווי אויך קליוו-סויהלען פאר בעקערס.  
קלינגט באר סעלעפאן 129-98.

**איירט צום גליק!**  
און קומט קויפען א גליקליך לאס נור אין דער איינציגער גליקליכער קאלעקטור, וואו ס'זענען שוין פיל מענטשן גליקליך געווארן ביי מיר.  
**הויפט-געווינס:**  
**א מיליאן זלאטעס**  
די ציהונג פון דער 1-טער קלאס פון דער 24. מלוכה-לאסערע קומט שוין פאר ד. 19 און 20 נאוועמבער  
**י. ה. דיטמאן**  
מיט אכטונג  
32 פיעטריקאווער 32  
טעלעפאן 144-72  
פאלגענדע הויפט-געווינסען זענען געפאלען אין אונזער גליקליכער קאלעקטור  
פרעמיע 300.000 זל. 42630 זל. 10.000 זל. 12082 זל.  
50.000 " 101750 " 10.000 " 42615 " 50.000 " 72883 " 10.000 " 87801 " 30.000 " 16695 " 10.000 " 152714 " 20.000 " 145049 " 10.000 " 74742 " 15.000 " 182813 " א.ו.וו. פל הקודם זכה!



# א בוי-פאנד פון 2 מיליאָרד דאלאר ווערט געשאפען אין אמעריקא

## דייטשע רעגירונג טראכט נישט וועגען קיין אינפלאציע גרויסע רעדע פון דייטשע האנצלער

די בעמיהונגען פון דער דייטשער רעגירונג צו צעהלען און הלוואות האט געהאט פאר א ציל צו בעווייזען דער וועלט אז די דייטשע קענען צעהלען ענטשעדיגונג נאר דעמאלט ווען דער עקספארט וועט זיין א גרויסער, און האט זיך איינגעגעבען צו בעגרעניצען און זען אימפארט און ביים עקספארט פרינעמען מיר ווייטער דאס ערשטע ארט צווישען די פעלקער. צום סוף פון זיין רעדע האט דער קאנצלער קאטעגאריש אפגעלייקענט אלע קלאגען אז די דייטשע רעגירונג טראכט וועגען אינפלאציע.

בערלין, 15. (ספ. טעל.) דער קאנצלער בריינג האט געהאלטען א רעדע אין מינכען, אין וועלכער ער האט צו אנד. געזאגט אז דייטשלאנד איז איצט געשטעלט געווארען פאר דע נידעריגער געשענישען, וועלכע קענען קומען אין די נאעהער טיטע וואגען. דאס פריבלעם פון ענטשעדיגונג איז שוין רייף געווארען צום לעזען. דער קאנצלער האט בעטאנט אז די דייטשע מלוכה האט פון פרייה לינג 1930 ביז דעם הובער-מאראטאריום דאס ערשטע מאל געצאהלט ענטשעדיגונגען, נישט בענד-צענדיג זיך מיט קיין אויסלענדישע הלוואות.

ניי-יאָרק, 15. (ספ. טעל.) דער פרעזידענט הובער זאל בקרוב פערפעסטיכען דעם ניי-עם אמעריקאנער ווירטשאפטליכען פלאן, וועגען פינאנסירען די פרוואט-זייען דורך דער אמעריקאנער רעגירונג. הובערס פלאן, וועלכער וועט פארגעלענט ווערען דעם קאנגרעס זעהט פאר צו גרינדען 12

## א באהז-קאטאסטראפע ביי קוטנא צוויי פערוואונדעט

וואָרשאַ, 15. (טעלעפאָניש.) נעכטען האָלב דריי ביינאכט אין צווישען קוטנא און טארן פאר-געקומען א צוואנענטיגסטע צווישען ביי ביינאכט צוגען, דער קלאפ איז געווען אַזא שטארקער, אַז דער לאַקאמאָטיוו פון איין צוג איז שטארק צע-שעריגט געווארען און פינף וואַגאָנען זענען אַראָפּ פון די רעלסען און צוועדיגט געוואָרען.

## די סאוויעטען שטעלן בעדינגונגען אין סאוויעטיש-דייטשען האַנדל

אויך מאַשינען און פֿעלדזשיי אינדוסטריע-אַרטיקלען. דער האַנדל צווישען רוסען-טערענאָנד און דייטשלאַנד איז די לעצטע יאָהרען אַ גאַנץ בעדיי-טענדיגער. די דייטשע פירמעס ווייניגער זיך שטאַרק אין די סאוויעטישע בעשעלונגען און די רוסען-פירמעס זיי זאָלען קויפֿען סאוויעטישע תבואה און סאוויעטישע נאַפט - אַנדערש וועלען די סאווי-טען זיי אויך נישט געבן זייערע באַשעלונגען.

בערלין, 15. (ספ. טעל.) אין בערלין ווילען איצט אַ רייה פֿאַרשטעהער פון די סאווי-טען מיט פֿיאַטאָקאָווי בראַס, און פֿיהרען שמועסן מיט דייטשע פֿירמעס וועגען פֿעלדזשיי טראַנסאַקציעס. די סאוויעטישע פֿאַרשטעהער פֿאָרען ביי די דייטשע פֿירמעס, זיי זאָלען קויפֿען סאוויעטישע תבואה און סאוויעטישע נאַפט - אַנדערש וועלען די סאווי-טען זיי אויך נישט געבן זייערע באַשעלונגען.

## סטודענטישע אונרוהעז אין שפאניע דאסמאל נישט געגען יודען

מאָדריד, 15. (ספ. טעל.) די כוואליע פון אונרוהעז צווישען דער סטודענטישער יוגענד איז אויך געקומען קיין שפאניע, וואו ס'האָבען זיך גאָר אַ קורצער הסקה בענייט די אקאדעמישע אונרוהעז. דער אָנהויב איז געווען די עקספּלּאָזיע פֿון 3 באַמבעס אין באַרצעלאָנער אוניווערסיטעט, צו-ליב וואָס ס'זענען פֿאַרגעקומען גרויסע אַרעסטען.

**Prywatne Pogotowie Lekarskie**  
ZIELONA 6.  
**12-333**  
Telefon 12-333  
דרייטע דרינגענדע ערשטליכע הילף אין אלע פלוצלינגע פארפאלען צו יעדער צייט בייטאג און ביינאכט ווי אויך אין אלע אקושיעריע און גינעקאלאגישע הילף.

**יודיש טעאטער אין "פילהארמאניע"**  
דירעקטע: ד. צעלמייסטער און א. בעזמיל  
**נור היינט פֿעטס נחנם**  
קאנט איהר זעהט און הערען דעם לאדער ליבלי  
**רעגיאנאצוקער**  
אין דעם גרעסטען שלאגער אין 3 אקטן  
מיט 30 נומע געוואנג און טעני  
**איציקה'ל שייגעץ**  
און דאס איז היינט, מאנטאג, 9 און. פיליגער ווי איז הינא!  
אלע פלעצער אין פארטער פון די ערשטע ביז די לעצטע רייה  
צו 1 זל. א פילעט, דער באלקאן און גאלעריע 50 גר.  
**אַכטונג, לאדזער מעלאמאנעז!** מיטוואך, ד. 8-טען, 9 אָווער  
**נור 1 האנצערט**  
פון וועלט - בערוהעסן אבסער-  
קאמאראן מלחמה. סינאטיק  
פרייען פון 1 זל. ביו 3 זלאמיס.

**בעהאנטמאכונג**  
שבת, דעם 21-טען נאוועמבער 1931. קומט פאר אין פלאזיינס  
לאקאל פון "משמרת החולים" לימאנאווסיענא 6, 5 א ודיער  
נאכמיטאג צום ערשטען טערמי, ביי א נישט גענייענדער צאהל מיטגלידער  
7 א וויינער אָווער  
**אנ'אלגעמיינע פערזאמלונג**  
פון דער בערוהעסן נמילת-חסדים קאסע ביים "משמרת החולים" מיט 5 אָלענע  
דער טאג-אָרדנונג:  
(1) וואהל פון א פארווענדער; (2) בעשעפטיגען די סטאטוטען;  
(3) וואהלען פון א פערוואלטונג; (4) דרייע פארשלאגען.  
**בעמערקונג:** מיר בעטען די מיטגלידער צו רעגולירען דעם  
בייטראג, כדי נישט צו פערלירען דאס וואהל-רעכט.  
איינלאדונגען ווערען בעזונדער ארויסגעשיקט. און אינלאדונגען וועט  
מען נישט אריינלאָוען.  
6782

**DOKTOR**  
**H. SOŁKOWSKI**  
צוריהגעהערט  
צעגעלניאָנא 4 טעל. 216-90  
ספציעל-ער ציט פאר הוימ-און ווענערישע  
קראנקהייטען, מענער-שוועכע, אלע ארט  
אנאליזען, עלקטראטראפיע, בעהאנדלונג  
מיט קוואַרק-שטראַלען.  
נעמט אן פון 8-2 און פון 5-9 אָווער.  
בעזונדער ווארטע-צימער פאר פרויען.

דעם טיפסטען מיטגעפיהל דריקען מיר אויס אונזער סעק-  
רעטער **ווינבערג** און דער שווער-געטראפער  
פאמיליע, צוליבן נויט פון זייער אנפערגעסליכער פֿומער  
**גיטער נ"ע**  
זייט געטרייסט!  
די פערוואלטונג פון שוסטער-צען  
זאכאדניא 66. 6790

**אַכטונג, בעהער-מייסטער אין לאָדז!**  
היינט, מאנטאג, דעם 16-טען ליסטאָפּאָר, 3 א ווינער נאָכמיטאָג  
קומט פאר אין אייגענעם לאָקאַל  
**א אויסערגעווענהליכע פערזאמלונג**  
פון אלע בעקער-מייסטער אין לאָדז כדי צו בעהאנדלען פערשירענע  
אַסטועלע פראגען, בנוגע די לעצטע געשעהענישען  
אין בעקער-פֿאַך.  
מיר בעטען אלע בעקער-מייסטער אין לאָדז, מיטגלידער און נישט-  
מיטגלידער צו קומען פינקטיק צו דער פערזאמלונג.  
די פערוואלטונג פון בעקער-צען אין לאָדז.

היינט פרעמיערע!  
פֿרעכטיג קלאַנג-מייסטער וועק אין דער טשעכישער שפראַך רעזשיסירט פון בעריהמטן **Karol Lamac** היינט פרעמיערע!  
**הייזערליך און העניגדיכער פערדמארשאר**  
פֿרעהליכע ליבעס פון עסטרייכישע שווייטס. אין די  
הויטראַלן: דער בעריהמטער טשעכישער קאמיקער  
אויסער'ן טראַגאָם: קלאַנג-צוגאַבע און לאַנד-אַקטואַליס. אָנהויב אין געווענהליכע טעג 4.30 נאָכמיטאָג, שבת און זונטאָג - 12.30 בייטאָג, דער זאָל איז בעהייצט. מ'דערנע ווענמיליאָציע. פּאַפּולערע פֿיילן  
**RODA RODA** ווי אויך דער בעקאַסער שרייבער און סאַטיריקער **VLASTA BURIAN**

**היינט פרעמיערע!**  
**Pat i Patachon**  
ס'פרעליכסטע הילטיי-פארעל  
**די העניגען פון דער מאדע**  
אין זייער נייעסער קאמיקע פון הומאָר - און ווי א. ג. - פילם, וואס איזוסירט זיכערע קוועלען פון עלעכטער און שאמפער פֿרעהליכייט.  
אָנהויב 4 א ווינער נאָכמיטאָג. 12 און זונטאָג 12 בייטאָג.  
**קלאנג-הינא-טעאטער**  
**APOLLO**



# כ'נא הר'בט ה'נט אז א גענעראל-אפענז'ורע אויפ'ז גאנצעז פראנט געגעז יאפאנישעז מיליטער

פאר דער בעזעצונג פון מאנדזשוריעז דורך די יאפאנער



דער צייכען ווייט די ברוק איבערן טייך וואו עס קומט פאר דער קאמף צווישן יאפאנער און כינעזער

## שפאנישער קעניג אלפאנס ווערט געמשפט אונטער די אויגעז

מאדריד, 15. (פאט.) די קאמיטע וואס איהם פערזענליך צו קומען קיין שפאניע, איהם פארשט די שולד פון געווי קעניג אלפאנס דעם 8. פערמשפטען אויף טויט אדער אויף אייביגע שוץ-דייטל ווייטקענט אז זי וועט מוזען דערקלערען אל-רע תפיסה און קאנפסקירען זיין גאנץ פערמענען. פאנסען פאר א פערדעטער פון פאטערלאנד און

## פארברייטונגען צום ווינטער-ספארט



טיילער-ווערקשטאט וואו עס ווערען אויסגעצויגן נארטס.

**דר. מ. וואלפסאן**  
האט זיך איבערגעצויגען  
נארוטאוויטשא (דזשעלנא) 2  
טעלעפאן 128-83  
נעמט אן פון 5 - 7 נאכמיטאג

**44 וויכטיג פאר מחייתנים! 44**  
קויפט נישט קיין  
**מעבעל** בעפאר איהר איבערצייגט איך  
נישט אין מיין מעבעל-געשעפט  
**Ch. LAZNIK**  
44 גראנסקא (דלונא) 44  
טעל. 162-55  
נאר ביי מיר קענט איהר בעקומען סערוס מעבעל  
שעה, גוט און ביליג.  
בעס: בקויה אויך נעמט מעבעל.  
דיוואנס א.ו.וו.  
44 קום און איבערצייגט אסאך!

**מעבעל**  
אין צו בעקומען-  
סטייל נארוטאוויטש 4  
אין מעבעל-געשעפט  
טעל. 190-26  
פראנטווארטליכער אינהאלער, לובניצ'י  
קומט און איבערצייגט איידו

**פעהיט אייד פון אנשמעהינג!**  
דאס וויכטיגע און יום-טובערע פעהיטונגס-מיטל  
בענען אלערליי אונטערזיכען אין מויל און האלד, וואו עס  
לאקירען זיך גרויס-ענשטעמונגען, אנגעקומען דיפערטע  
שקארלאנע און מאלען און דאס בעקאנע מיטל  
**פארצייט-ערבט פארמאניט-ערבט** ווערען מאבלעטעקעס  
פון אנגענומענען נעשעק און דאס לויט דער הענטליכער  
רעזולטאט ווערען פון יארימאנס דאס וויכטיגעסטע  
רעזולטאט ווערען פון יארימאנס דאס וויכטיגעסטע  
ווערען אונטערזיכען. וואו מ'ווערט אנגענומען  
שטענדיג זיך ווי צ.ב. במש'לענען אנשטענדע קראנקע  
בעת ערעמיע, ווי און דעהום אזוי אויך און שפעלער  
און שולען. 2-1 פאמפליקעס פארמאניט צולאזט שפלייז  
פאל סענלד און מויל פעהיטען אונטערזיכען.  
שפעט נישט אפ דורכרעם קיין אמן מונט אוי קאמ  
אין דער נאטענעמער אפטיק אדער סקאלד-אפגעשטע  
פארמאניט-טאבלעטעקעס  
ד"ר ל. ק.

**ערטערז!**  
**פערשרייבט** אייער קינד וואס לערנט  
אין א פוילישער שולע אין דעם אייני-  
ציגען מוסטעהאפטען רעליגיעזן בית ספר  
**„תורה-ודת“**  
פ.ל. וואלאנאשטי (נייע שטאט) 6  
דאס לעהר-פראגראם פון תורה ודת נעמט ארום  
א קורס פון אלערליי ימודי קודש ועברי, חימש,  
רש"י, ג'ד, משנה, תלמוד, העברעאישע שפראך,  
יידישע געשיכטע א.ו.וו. און אלעס וואס א יודיש-  
קינד דארף צו וויסען, דאס לעהר-פראגראם בע-  
טעהט פון די בעסטע פעדאגאגישע קרעפטען.  
ס'ווערען אנגענומען נייע שילער פון 5 ביז 14  
יאהר, צוליב: קרוינס הנחה-פרייען

טאקיא, 15. (ספ.) די יאפאנישע טאג אין דער פריה א גענעראל-אפענעווע אויפ'ן רעגירונג האט דערהאלטען אנהאלטימאטיס פון גאנצען פאנט געגען יאפאניש מיליטער, כינא, אז דאס כינעזישע מיליטער הייבט אן מאגן.

## מאנדזשוריער קייזערטום ווערט היינט פראקלאמירט

פ.ק. 15. (פאט.) דער געוועזענער כינע-ווער קייזער פו-זשי איז געקומען קיין מוקדען. די פראקלאמירונג פון מאנדזשוריער קייזערטום זאל

## שרעהליכע עפידעמיע פון רישומא אין כינע רי גאסען זענען בעלעגט מיט טויטע הערפערס

לאנדאן, 15. (ספ.) בעת די אויפ-מערקזאמקייט פון דער גאנצער וועלט איז געריכטעט אויף די געשעהענישען וואס קומען פאר אין מאנדזשוריען - קומט פאר אין צפון-כינע א גרויס אומ-גליק, מיט אנהאלגענדיגע קראפט בושעוועט דאס די עפידעמיע פון רישומא, וועלכע האט שוין געברענגט מיט זיך טויזענדער מענשליכע קרבנות.

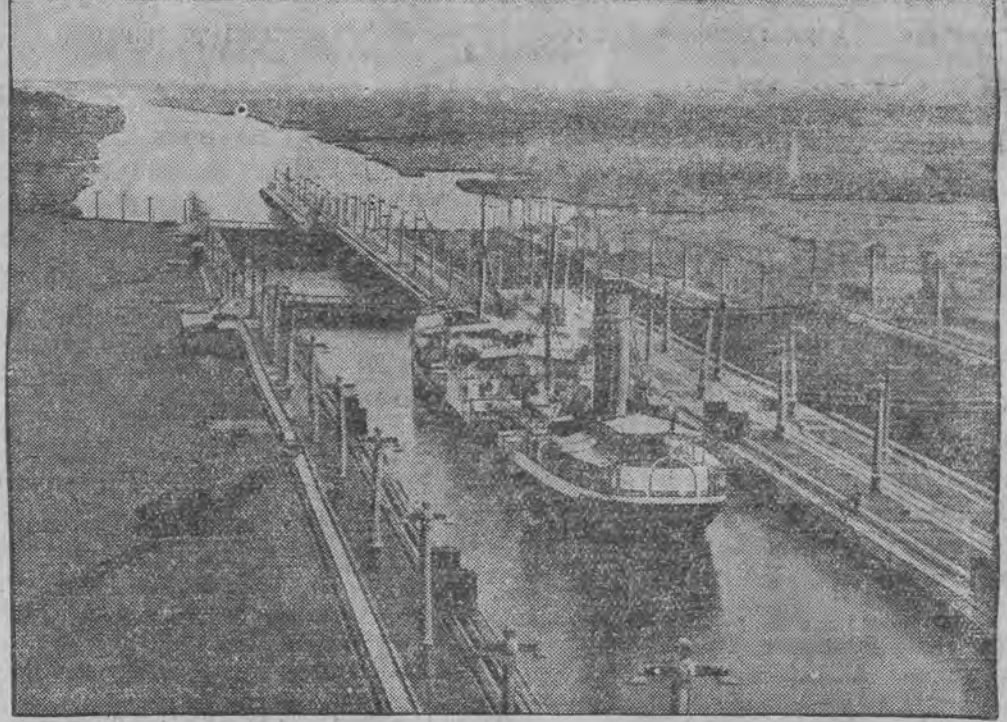
## לעגיאניסטעז בעטעז פילסודסקייז ער זאל אנהויבען געבען אינטערדויליעז

ווארשע, 15. (טעלעגראפיש). דאנערשטאג אין ווענד איז פארגעקומען א פערזאנלעכע פון די ווארשאווער לעגיאניסטען נאכ'ן רעפערענץ פון דער דוועלש וועגען דער פאליטישער ווירטשאפט-טישע פראגען.

## געהיימישפולער מארד נעבען סטרי

לעמבערג, 15. (טעלעגראפיש). דורך רע-וואלוער-שאסען אין פענסטער צייטן איז דער-שאסען געווארען אויף טויט דער ווארט פון דער גענעראל-טעלעגראפישער ווירטשאפט-טישע פראגען. זעט.

## פאנאמא-קאנאל ווערט פארבאטן



דער פאנאמא-קאנאל, וועלכער פערבינדט דעם אטלאנטישען און פאציפישען אקעאן, איז געשלאסען געווארען פאר שיסס-פערקעהר, ווייל עס איז דא א גרויסע סכנה צוליב'ן אראפוטשען זיך פון דער ערד אין קאנאל צייטן.

## איז ארע עהעז פוירעז

הערט מען פון דער גרויסער רעדוקציע פון די פרייען אויף אלער ארט קאסמעטיק אויף אלער ארט וואס עס האט מען רעדוקצירט די 1-2ע איבעראל-בעהאנדלונג פון קאנקורענץ-פערמאנעריע פון

**I. DRUKIER**  
ZAWADZKA 5, tel. 175-92

וועלכע האט דעם רייכסטען אויסוואהל פון פערפומען, זייענע פודערזן און סעלנישע וואסערן א.ו.וו. אלע קומען זיך איבערצייגען בעמערקונג: סאר ענגראססטען - בעדייטענדע ראבאטען.



# ספארט = בערוועגונג

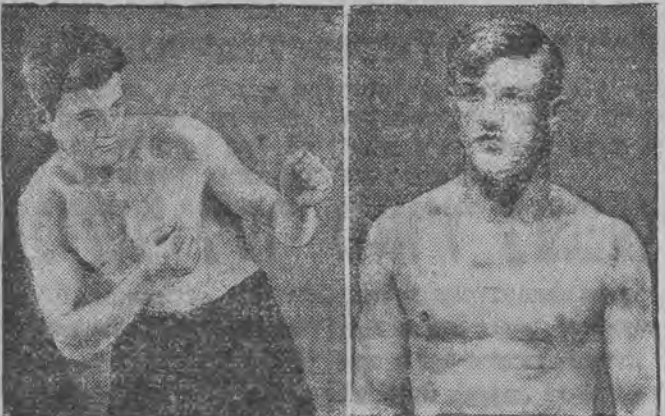
## צוגרייטונגען צו דער מכביאדע אין ארץ-ישראל

**גרויסע האמפרענג פון דעם פוילישען "מכבי" פערבאנד**  
 ווארשא, 15. (טעלעגראפן פון אונזער קאָר-רעספאָנדענט). שבת און זונטאָג איז פאָר-צוגעפֿען געוואָרן די גרויסע האמפרענג פון די "מכבי" פערבאנד אין פוילען וועגען צוגרייטונגען זיך צו דער בעפאָהענער הענדער "מכביאדע" אין ארץ-ישראל, וואָס קומט פאָר פסח-פֿעסטיבאל. ס'זענען געקומען פערציג דעלעגאטן, וועלכע רעפרעזענטירען פופציג טויזענד אַרגאָן אין פּרעוידיום זענען געוועהלט געוואָרען: ד"ר זילבער-טראָם, פון לאָדז, ד"ר קירשנבערג, בער-דין, ד"ר בעקמאָן, קראָקאָ, און אַנד. דער פּרעזעס פון עקזעקוטיוו פון דער פויליש-טעלעגראפן אָד די יודישע טייַך-און ספּאָרט-בעוועגונג טאָר טאָר אָפּן געוואָרן געווען ווערען מיט דער אַרומיגער בעוועגונג. מיר זענען אין אַרץ-ישראל לאַגע און די ערציהונג פון אונזער יוגענד דאַרף אויך געהען אין אַרץ-ישראל. ריכטיג, מיר דאַרפֿען מווען און וועלען געהען צוזאַמען מיט די ספּאָרטלער פון דער גאַנצער וועלט. מיר זענען די אַרץ-ישראל ריכט-לייגעס וועלען אָפּגעטוישט ווערען, אויב די ליניעס וועלען פּערבאָדען ווערען האַבען מיר אונזער אַיי-גענעס וועג, וועלכען מיר וועלען אונטער אַלע בער-דינגונגען אָפּהיטען.

## מיר האבען אונזער אייגענעם וועג!

די שטאַרקע מוסקלען וואָס דער ספּאָרט גיט טאַרען נישט אָנגעווענדעט ווערען צום פיזישען געוואָלד, נאָך צו זעלבסט-טריידינג און פאַר אייגענעם וועגן. ווען מיר זעהען, אַז מיט די מיט וועלכע מיר האַבען זיך פּערבאָדעט אין ארץ-ישראל ספּאָרט קאַמף נוצען. אויס זייער קראַפט אויף גאַר עפעס אַנדערש דאַרפֿען מיר זיך דערויף אָפּשטעלען, די יודישע צייטונגען און וואַרשאַ האַבען דערציילט וועגן דעם, אַז צווישען די סטודענטען וועלכע האַבען אַנטוויקעלט און די אונזעהען, געפינט זיך אַ בעריהמטער פוילישער לייכט-אַטלעט און פּיל גישט בעריהמטע ספּאָרטלער, ווען מיר זעהען, אַז די העכ-סטע ספּאָרט-אַיבסאָנצען וועלכע אַרגאַניזירט אַ גאַר גרויסען טייל פון דער גאַנצער יוגענד, האָט נאָך נישט גענומען אַ וואַרט אין דער פּראָגע, כדי צו בערווייגען די געמיטער, דאַרפֿען מיר דערויף זיך אָפּשטעלען.

## האמה וועגען דער מייסטערשאפט אין שווער-געוויכט



קאַמף צווישן גרויסע (פּראָנקרייך) און מילער (דייטשלאַנד) זיך בעצנדיגט מיט אַ זיג פון מילער (רעכטס)

דאָס באַנצע לאַנד איז אונטערן איינדרוק פון די אַנטיסעמיטישע אונזעהען, אומעטום וואָס ס'איז נאָך פּערהאן די "פעסער" יוגענד קומען פאַר צוועלכע סענעס וואָס קוואַליפֿיצירען זיך אונטער בעוונדער-נעמען. ביי דער גאַנצער אונזער אויפֿענגונג און צאָרן האַבען מיר איין טרייסט: אונזער יוגענד איז איצט אַנאַדערע ווי זי איז געווען. זי שטעהט נישט מעהר קיי דערשטאַקענע און הילפּלאָזע בלוגע, די וועלכע ווילען מיט רויזער געוואָלד אונזער-לייכטען ביי זיי דאָס רעכט אויף לערנען זיך און אויף עקזיסטענץ, די יוגענד אונזערע איז גרויס שטאַלץ צו קעמפֿען פאַר איהרע רעכט אַלט מענש און בירגער.

## נעכטיגע ליגע-מעטשן אין פוילן לעכיא פאלט אראפ אין א-קלא

די נעכטיגע מעטשען אין פוילען האָבען שוין אינגאנצן קלאָר געמאַכט די סיטואַציע אין דער ליגע. דער מייסטער פון דער ליגע, גאַרב-ניץ, איז שוין בעשטימט געוואָרען, בעת די מע-טשע וואָס זענען פּאַרנעקומען נאָר פּאַריגען זיגן-טאָג, איצט איז קלאָר געוואָרן ווער ס'פּאַלעס אַרויס פון דער ליגע.

אין די ליגע-מעטשען האָבען נעכטען זיך נעטראָפּען אַלע 3 מאַנטשאַפּטען, וועלכע זענען גע-ווען בערלינגער אַויסצוואַלען פון דער ליגע ווי "סטאַרני", "וואַרשאַוויאַנקאַ", און "לעכיא".

סטאַרני, און "וואַרשאַוויאַנקאַ" האָבען די מעטשען געוואונען, "לעכיא" האָט פּערשפּילט און צוליב דעם איז איהר גורל געשטעמפּעלט געוואָרן. "לעכיא" האָט זיך אָנגעשרעהט אין דער ליגע נאָר איין סעזאָן. זי איז ערשט אין דער פּוסבאַל-אַריס-טאַקטיק פון סאַראַיאַהערן, איהר אַרט אין דער ליגע וועט, ווי בעקאַנט, איצט פּערנעמען די פּוסבאַל-מאַנטשאַפּט פון דעם 22-טען פּולק אין שער-ליץ.

**וואַרשאַוויאַנקאַ — וואַרטא 1:2**  
 דאָס איז געווען אַ שטיקעל סענסאַציע, זי איז אַבער פּאַרט אַזוי און וואַרשאַוויאַנקאַ איז אַרויס פון דער סטודירינגער געמאַהר דורכ'ן גאַנ-צען סעזאָן.

**סטאַרני — רוד 0:1**  
 די לעמבערגער עלטסטע פּוסבאַל-מאַנטשאַפּט האָט שווער אויסגעקעמפט איהרע 2 פּונקטען ביי דעם קאַטעוויצער גוטען צוזאַמענשטעל.

**פּאַנאַז — לעכיא 0:3**  
 "לעכיא" האָט מיט האַרצקלאַפּעניש געשפּילט מיט איהר גענוער פון דער אייגענער שטאַט. פאַ-נאָן אין אַבער צו שטאַרק און ער האָט זיך גע-

טאַפּלאַוויטש, שוויצנאוויטש, בערנשטיין און כאַמילעוו.  
 רעוויזיר-קאָמסייע: קראָקאָ, י. טאַפּלאַוויטש, און וואַרשאַוויאַנקאַ.  
 קאַנדידאַטען: צוקערמאַן און לעווי.  
 חברים-נעריכט: מאַנא, לווא, ד"ר לאַופער און טאַוו.

## שווימען

נעכטען האָט זיך בעצנדיגט דער שווימ-קורס פאַר פּרויען, וואָס איז געפּיהרט געוואָרען דורכ'ן לאַדווער צענטער פאַר פּוילישער ערציהונג. דער קורס איז געפּיהרט געוואָרען דורך די אינטרוקטאָרע צענטער אָוסקא, ווערנאַק און טרענדינקי. אין איהם האָבען אַנטוויקעלטען פּרויען-ספּאַרטלערינס פון דער וואַרשאַוויאַנקאַ, פון 18 אַנטוויקעלטערינס האָבען דעם קורס נישט פּערענדיגט 16 פּאַרטלערינס.

## פּאַרט

**בר-כוכבא — נייער 7:7**  
 שבת איז אין זעל פון "נייער" פּאַרנעקומען אַ זעהר אינטערעסאַנטער באַקס-מעטש צווישען דער מאַנטשאַפּט פון "נייער", און "בר-כוכבא". דער מעטש האָט זיך בעצנדיגט מיט'ן רעזולטאַט 7:7. די בע-זונדערע רעזולטאַטען זענען געווען: (א) פּאַרנעקומען (ג), דער קאַמף האָט זיך געענדיגט מיט אַ רעמי-רע-זולטאַט.

## ספארט-שפילען

אין פּינאַל-מעטש וועגען דער מייסטערשאַפט אין קאַרב-באַל פאַר מענער אין "בע-קלאס האָט "מכבי" פּערשפּילט ביי "נייער".

אין קאַרב-באַל פון "צע-קלאס האָט "שטערן" געוואונען ביי דער "רעסוראַ" און "טרומפלדאָר" ביי "שטערן".

## ראדיא-פראגראם

מאַנטאַג, ד. 16. נאוועמבער  
 11.58 צייט-סינגאַל 12.10 גראַמאָפּאָן 3.25  
 פּאַרלעוואַג 3.40 קאַמוניקאַט 5.8 פּישער און שי-פּער, 3.50 גראַמאָפּאָן, 4.20 לעקציע פּראָנאוויזיש.  
 4.40 גראַמאָפּאָן, 5.10 פּאַרטראַג, 5.35 לייכטע מוזיק, 6.50 לערירערענס, 7.15 קאַמוניקאַט פון לאַדווער האַנדעלס-קאַמער, 7.30 רעפּערט אַר, 7.45 אַדיאַ פּיעסע, 8.00 געשפּרעך וועגען מוזיק, 8.15 אַפּערע, 10.20 לעליטעאָן, 10.35 קאַמוניקאַטען, 10.50 לייכטע און טאַנץ-מוזיק.

## דער ערשטער ווינטער-ספארט-דענקמאל

איז אויפגעשטעלט געוואָרען אין דייטשלאַנד



## נייע פערואוואלטונג פון "בר-כוכבא"

שבת איז פּאַרנעקומען אונטער'ן פּאַרזיך פון ה' לעאַן שטערן די פּאַרטעזעוונג פון דער אלט-מיינער פּערואַולטונג פון "בר-כוכבא". די פּערואַמי-לונג האָט נעדראַמט אַדורכפּיהרען וואַהלען צו די פּעראַיינט-אינסטאַנצען. די וואַהלען האָבען געגעבען פּאַלענדע רעזולטאַטען:

## נייע פערואוואלטונג פון "בר-כוכבא"

שבת איז פּאַרנעקומען אונטער'ן פּאַרזיך פון ה' לעאַן שטערן די פּאַרטעזעוונג פון דער אלט-מיינער פּערואַולטונג פון "בר-כוכבא". די פּערואַמי-לונג האָט נעדראַמט אַדורכפּיהרען וואַהלען צו די פּעראַיינט-אינסטאַנצען. די וואַהלען האָבען געגעבען פּאַלענדע רעזולטאַטען:

אין דער פּערואַולטונג: רובינשטיין, לעאַן שטערן, ד"ר זילבערשטראָם, י. שטערן, א. סענאַל, ל. שייך, ו. נאַמאַלינסקי, אינוש, ראָזענבאַל, י.

## אנייער ספארט



האַמטע אויף ראַל-שיך בעקומען אלץ מעהר אנהענגער.







# „נייער פארקסב לארז“

## די פונה דאס איז דער עיקר

מיר דארפן דעם ענין פון די סטודענטשע  
פאליטישע עקסצעסן אוועקשטעלען אויף ברייט,  
ווי ס'ווען די ענדעקישע פאליטישע עקסצעסן  
די מעשים תעתיקים, זאגן, און נישט דער געשלע:  
איז דער עיקר, נאך די פונה, און די פונה, זאגן  
זיי, איז דער א הויכע: צו בעפרייען פוילען פון  
די יודישע עלעמענטן, אריינברענגען די יודען  
צוריק אין געטא און זאלען זיי דארט צופרעסען  
ווערען פון ברוד און דלות, זאלען זיי אויפהערען  
זיך פלאנטערען אויפן אויבערפלאך פונם שטעטל  
רישען ציוויליזאציע לעבען.

אוי דארפן מיר עס אויך פערשטעהן. דאס  
שלאנגן איז די קלענסטע רשעות, וואס זיי קענען  
אונז טאן, געגען דעם איז פעררהאן א פאליצייאנט,  
וואס נעמט געהאלט, כדי אפצוהייטען די רוח און  
אדוונג, און אין ערגסטען פאל קענען מיר שלאנגען  
צוריק אין די שוואכערע קענען זיך בעהאלטען. בלויז  
סיגע געשלעגען האבען בכלל א טבע אויפצוהערען  
— ווערט דאך דער שלעכער אלץ סוף כל סוף אויך  
פערמאקערט און ס'ווערט דאך איהם נאמט די דאזיגע  
שמאציע קאניאלישע שטיקעל ארבייט, צו דורסען  
זיי א ווילד חיה זיינעם א מיט-מענטשען.

דער איך איז די פונה, וועלכע גלייט א סך  
ווייטער, ווי אויסהאקען אראפ און א צאן און  
צושפאלטען א קאפ. די פונה איז דאך „לעקוה  
את הכול“, צושפאלטען מיר אונז די פאליציי, וואס מיר  
האבען אלץ פערנומען מיט אונזער בלוט און  
שווייס, און נישט דער-האלטען אונז פערנעמען ווייטער  
דיגע פאליציי, וועלכע קענען אונז לויט דער  
קאנסטיטוציע און לויט אלע מעגליכע געבאטען.  
און אויב מ'זאל עס אויך פערשטעהן. וואסער  
ראליע שפילט שוין דאך די פערטיידינג פונם  
פאליצייאנט און אונזער אייגענער זעלבסטשין?

דער ערגסטער קלאפ פאר אונז איז דאס,  
וואס דורך די עקסצעסן זענען מיר אפגעשווימען  
געווארען צו די קאמע הינטערשטע פאליציע פון  
אונזער קאמף פאר רעכט. מיר האלטען איצט צוריק  
ביים „אלף“, מיר מווען אונזערע מיט דאך די פער-  
טיידינג און אונזערע לעבענס, האב אונז גוטס,  
די רעגירונג טוט דאך שוין עפעס פאר אונז, און אז  
דיך דאך שפוט מורד נפש, זי שטעלט דאך אין קאן  
איהר אייגענע נרעסטיש, ריווקירט דאך אונזערע  
צו ווערען „ווערן קענסט“ — ס'ווען קענען מיר פון  
איהר נאך פערלאנגען א פערט נאך, און מ'זעט דאך  
זי שווער ס'איז צו פערטיידיגען אפילו די מינימאל-  
סטע יודישע פארשונגען, און דער ווייטערשטאנד  
בזי די רעכטע און אויך גרויס, און די לינקע שטעהען  
אן א ווייט, האבען א פאלע מיל וואסער...

מ'ווען זיי דאס פערלאנגען זיי נישט, די בויא  
פעס, זיי וועלען זיכער גרייט זיין, פון צייט צו צייט  
איבערצוהווען די דאזיגע טעאטעס, אויב זיי וועלען  
זיך איבערצייגען אין ווייטער פראקטישען געזען.  
ווי די העצער, זענען גענוג צייניש, ארויסצו-  
ווייזען אפן ווייטער ציל. זיי זענען אפער געצוואונגען  
דערצו; כדי צו פערמאקערען זייער חיהשע בלוט  
דערשטיקייט, מווען זיי אפער מאכען דעם אנטשעל,  
און זיי קענען פאר העכערע, פאליטישע צילען.  
אבער פון אונזער ווייט וועט זיין ממש א פערברעך,  
אויב מיר וועלען אינגארען די פונה און זיך רעד  
קענען בלויז מיט די מעשים.

די מעשה מיט די מתים איז געווען בלויז דער  
„קאזוס בעלי“ — און אראפגעטראכטער! — כדי  
צו העקלעדיגען אונז מלחמה אויף דער גאנצער ליניע  
מזו אונזער סטראטעגיק זיין צוגעפאסט דערצו.  
דווקא אין דער היינטיגער מינוט מווען מיר דאס  
פראבלעם פון יודישע רעכט אויפמועקען און דער  
באנצער פאליטי.

ס'איז דאך קלאר, און ווען נישט די וואקעלינג-  
קייט פון די העצירענדיגע ספערען אין דעם פרט,  
ווען נישט די מורא, צוזאממענען אפגען צו דער  
לעזונג פון דער פראבלעם, ווען די בעפעלקערונג  
וועלט געווען בחוש, און די פאליטישע רעפובליק מינוט  
עס ערשט מיט דער גלייכערעכטיגונג פון אלע  
איהרע בירגערס, מאכט א סוף צו די דיסקרימינאציע  
עס געגען איין טייל, ווייזט אראפ אמתע גלייכקייט  
צו אלע בירגערס, און אונזערשיד פון נאציע און  
גלויבען, סיי ביים אנטעמען בעאמע, סיי ביים ארויס-  
געבען קאנצעסיעס, סיי ביים אלע פארמען פון ארבייט  
און פרנסה, ווען ס'וואלטען אונזערע געווארען  
פאקטישע שריט, כדי צו פערזיכטען די קרייזערס,  
וואס זענען געבראכט געווארען דעם יודישען בירגער  
פון פוילען צופערט אין די הונדערטער יארער פון  
מיטעלאלער און נאכדעם אין די אנדערשטאלטען  
הונדערט יאר פון ארגעמינער פערקעכטונג, —  
דאמאלס וואלט דער „הויכער“ ציל פערלירען דעם  
דיבען און ממילא וואלטען די בלוטגע מעשים נישט  
געקומען.

און דאס מווען מיר איצט פארענען. די רעגיר-  
ונג זאל זיך נישט בענוגענען מיט אפשאפען די  
בלויטיגע מעשים, נאך זי מוז בעווייזען די סיבה  
דעם ציל, זי מוז ארויסווייזען דורך פראקטישע  
מעשים, און זי נעמט אן א נייעם קריס לגבי יודען,  
און זי טרעט צו צום לעזען דאס אנטעווייטענדיגע  
פראבלעם.

דערמיט וועט זי נישט בלויז היילען אונזערע  
וואונדער, נאך זי וועט ארויסשלאגען דאס געווער  
פון די הענט פון די שלעכטערס.

פ. ד.

## וואס ווירלען זיי דער גרייכען?

מינען טאקע די ענדעקעס, און די רעגירונג וועט זיי אפטרעטען די מאכט?

צו וואס צילען זיי? — פיעגט דיר י. טהאן  
אין „נאווי דו“ אויפן אדרעס פון די ענדעקישע  
העצערס. צו דאך דאס זיין א ציל אלץ פאר זיך  
אנצושלאגען עטליכע צעהנדליג אדער עטליכע הונד-  
דערט אפילו יודישע סטודענטען אדער אויסצו-  
האקען עטליכע טויזענד שויען אין פערטיידיגע  
ווייטע הייזער און געוועלבער?

דער אפער ווילען די ענדעקעס אנטראשען  
די רעגירונג?  
ווי אזוי זען — וועט זיך טאקע די רעגירונג  
וויקליך דערשעקען, ווען זי וועט דערזעהען אזוי  
פיל און אזוי פיל ביילען, אזוי פיל און אזוי פיל  
בלויז צייכענס, אדער אפילו צובראכענע ביינער?  
צי שטעלען זיך פאר די פערבלענדעטע פון גרויס-  
פוילישען לאגער — וואסער גליק איז, וואס פוילען  
איז דאך גרעסער פאר'ן דאזיגען לאגער — אז דער-  
זעהנדיג אזוי פיל סמנים פון דער ענדעקישער  
קראפט, וועט דער פרעמיער-מיניסטער אנטון זיין בע-  
סטע מאריאקע, וועט לויפען צום ה' ריבארסקי  
און וועט האלטען פאר איהם אזא רעדע אונגעפעהר:

## דער אמעריקאנישער סענאטאר באראה

און זיין דאלע איז דער אויסערן-פאליטיקה פון די פערטיידיגטע שטאטען

ווייל ס'ען באראה וועט דאך בליבען איינער פון  
די איינפלוסרייכסטע אמעריקאנער פאליטיקער, דער  
פיהרער פון דער אזוי גערופענער פראגרעסיווער  
פארטיי, וועלכער איז דאס צינגעל אויף דער וואג אין  
אמעריקאנישען סענאט, פרעזענט פון דער אויסערן-  
קאמיטיע ביים סענאט — א דעצידידירטער פאקטאר  
נעבען פרייזענען אין דער אויסערן-פאליטיק פון  
די פערטיידיגטע שטאטען, דאס האט דאך באראה  
און נישט עמיך אנדערש בשעתו געבראכען דעם  
פרייזענען ווילסאן, געבראכט צו א דערינעוונדונג  
מיט מעקסיקא און דרום-אמעריקא, געשטערט, אז  
די פערטיידיגטע שטאטען זאלען אנטרעקען די סאו

אלע געדענקען דעם טומעל, וועלכער איז ענט-  
שטאנען בעת'ן ווייזט פון פראנצויזישען פרעמיער-  
לאוואל אין אמעריקע צוליב'ן פארשלאג פון סענאט-  
טאר באראה מכוז רעווידירען די פראגע וועגען  
פוילישען קארידאר. דער ענין איז נאך נישט אראפ  
פון דער סאנאר-רונג, וועגען איהם דערמאנט דער  
„ראבאטניק“, וועלכער ווייזט אן, אז מ'טאר די זאך  
נישט באנאטעליזירען.  
„ס'איז נישט גענוג, — שרייבט די צייטונג,  
אנצוטרעפן דעם סענאטאר באראה, א וואנטריטיש,  
געשווארענער גערמאנאפיל.“ ס'איז ווייניג אבער  
רופען זיין ארויסטריט, א גראפע אנטאקטישקייט.

די ארבייטס-אזיגהייט איז פראנקרייך  
בלויז אין פארני שאצט מען די צאהל ארבייטסלאזע אויף  
עטליכע הונדערט טויזענד  
צופיערען ביי א בעפעלקערונג פון 40 מיליאן, גיט  
א שוואכע פארשטעלונג וועגען דער וויקליכער לא-  
גע אויף דעם ארבייטס-מארק. עס איז גענוג אבסורד  
ווייזען, אז אין יאָר 1926, בעת דער אלגעמיינער  
פאלקסצענזוס, זענען געווען פערציגטויזנט  
248.000 ארבייטסלאזע פון זיי האבען נאך 665  
בעקומען אונטערשטיצונג.  
מיט וואס ערקלערט זיך דער אונטערשיד צווי-  
שן דער וויקליכער צאהל ארבייטסלאזע און דער  
פערזענליכער שטימע קליינער אונטערשטיצונג? איינ-  
פאך: דער פראנצויזישער ארבייטער איז נישט גע-  
וואוינט און האט נישט ליב זיך צו ווענען נאך  
הילף, און דערצו נאך א קליינער אונטערשטיצונג,  
ער האלט דאס פאר זיך פאר א בעליידיגונג, ער  
קוקט אויף דער אונטערשטיצונג, ווי אויף א נדבה,  
א שפארזאמער האט דער פראנצויזישער ארבייטער  
זיך אפגעלעגט עטליכע טויזענד פראנק פון די גוטע  
צייטען און עסט זיי איצט פאמעליך אויף אין דער  
ערווארטונג פון עפעס אגארבייט. ס'איז בעסער  
ווי אפצוקלאפען די שוועלען אין די פערטיידיגע  
אמעטען, נעהמען בעשיינונגען, זיך רעגיסטרירען און  
נאכדעם בעקומען א פאר פראנק, וועלכע גיבען  
נישט די מעגליכקייט צו קויפען א שטיקעל ברויט  
און א פלעסעל וויין. מען מוז דא בעמערקען, אז  
ביי א פראנצויזישען ארבייטער איז א פלעסעל וויין  
נישט קיין לוקסוס, נאך א לעבענס-גויטווענדיגקייט;  
ער וועט זיך אפזאגען פון פלייש, וועט לעבען אין א  
קאלטען נישט בעהיזטען צימער, נאך א פלעסעל  
וויין יבער'ן טאג מוז ער האבען.

51.654 „אפיציעלע“ ארבייטסלאזע אין אק-  
טאבער 1931, און אין אקטאבער פארזאמלען זע-  
נען געווען נאך 1057, ווען מען שטעלט אנטענען  
די דאזיגע צוויי ציפערען, קאן מען בעקומען א גע-  
נוגענדע פארשטעלונג, וועגען דער עוואלוציע פון  
דער ארבייטסלאזיקייט אין פראנקרייך, אויף וועל-  
כער עס זענען איצט געווענדעט מיט קנאה די אויגען  
פון גאנץ אייראפע. אין משך פון א יאָר האט זיך  
די ארבייטסלאזיקייט פערגרעסערט אויף כמעט  
פופציג מאל! און עס געהט נאך א ווינטער, וועל-  
כער זאגט נישט צו קיין שום גוטס.

## א קאנצערט פאר שווערהערדיגע איז איינגעארדענט געווארען אין בירלין



די לייזערע זענען דערביי געווען פערזענען מיט ספעציעלע אפארטמענטן.



נאוועמבער

זון אויסגאנג 6.57 זון אויסטרעטונג 3.47

מאנאט 16 1 1567 ה'רצ"ב

רעגיסטראציע פון יאהרגאנג 1911

די רעגיסטראציע פיהרט פדורך די מיליטער בירא פון מאניסטראט אויף זאווערדוק 11 טעגליך עס דארען זיך שטעלען:

היינט, מאנאט, ד. 16 נאוועמבער

די וואס וואוינען אויפן שטח פון 6 קאמיסאריאט מיט די אותיות: L & M N O P R S S z T U W Z Z און די וואס וואוינען אויפן שטח פון 14 קאמיסאריאט, מיט די אותיות: W Z Z

100 יאהר

פון נאוועמבער-אויפשטאנד

אין לאדז אויך געשאפען געווארען א קאמיטעט צו פירערען דעם 100 יאהר-טאג פון פליישען נאוועמבער-אויפשטאנד, וועלכער פאלט אויס דעם 29 נאוועמבער ה.

מאמעס, היט אייערע קינדער!

3 יעהריג יונגעלע אפגעבריהט מיט זורניע מילך

(2) נעכטען אין דער פרייה, בעת עס איז קיינער נישט געווען אין דער היים, האט דער 3 יעהריגער גרויסע מאמעלע (פאלדניקאווא 7) אומגעקעהרט אויף זיך א טאג ווייניג מילך, פון וואס דאס קינד האט בעקומען וואונדערן אויפן גאנצען קערפער. אין א שווערן צושטאנד איז דאס שווער אפגעבריהטע קינד אפגעפיהרט געווארען אין שפיטאל, אגנא מאריא.

אפטייהען

היינטיגע נאכט-דיווערסען

(2) ש. יאנקעלעוויטש (אלטער מארק 9) ד. שטעקעל (לימאנאוויטש 37), ב. גלוקאוויטש (נארטאוויטש 6), ס. האמבורג גלובנא 6), ל. פאלדאוויטש (פיעטוק, 807), א. פיאטראוויטש פאקארטקא 91.

5,000 זל. פאר... פער גוואלדיגען דאס מיינעל מאהנט פון דעם זעלנער שאדען-ערואץ

(2) סוף אפריל ה. י. האט דער זעלנער קאזשמימער טרושקאוויטש אין דעם מאניס-וועל על פער גוואלטיג דאס מיינעל יידיש רעסטיטוטיונא (פון סרעזשינסק גאס). דורכנייער האבען איהם דען פעהאלטען, און דאס מיליטער-נעריכט האט איהם פערשפט אויף 14 חדשים סארמע. נאכ'ן בעקומען דעם פסק-דין, האט דער פערשפטער דערקלעהרט, אז די שטראף איז א צו גרויסע, ווייל ער האט ברעה צו חתונה האבען מיט דער ראטיטיטיק.

נעכטען - איז לאדז געווען ריהיג

ענערגישע ארויסטרעטונג פון דער פארליציי צונישט געמאכט די כוליאנישע פלענער

טויסענטישע אויסרופען. ביי שפעט ביי נאכט איז די פארליציי-שמירה א פערשטארקטע. 12 א זיגער ביינאכט האבען א באנדע שקצים אויף פיערטיקאווער עק נארטאוויטש פערשטע-פוט די דורכעהנערע יודען, 2 פארליציען האט בען גלייך אינטערוויערירט, באלד זענען אויסגעוואקסען לאהר-עדות וואס האבען „צליין געוועהען" ווי א יודישער יוגערמאן האט פערשטעפעט די שקצים. אלע זענען אפגעפיהרט געווארען אין קאמיסאריאט.

סטאראסטא פערמאכט דעם „ראווא" צוליב איהרע כסדר'דיגע העי-ארטיקלען

לויט א פערזארינג פון דער סטאראסטווע אויף די לאדזער ענדעקישע צייטונג „ראווא" פערמאכט געווארען. די צייטונג איז פערמאכט געווארען אויפ'ן סמך פון פארזארגה 30 פון פרעסע-דעקרט. די מאטיווען פון פערמאכען דעם „ראווא" גיט די סטאראסטווע אן, אז די צייטונג האט פער-

היינט קומט פאר א זיצונג פון דער מאגיסטראט-קאמיטיע, וועלכע דארף אויסארבייטען דעם צענזור אויף ברויט. די בעקער-מייסטער פערלאגן

האמוניקאט פון דער סטאראסטווע ווענען שטרייה פון די בעקער-ארבייטער

פון דער סטאראסטווע טיילט מען מיט: אין צוואנענהונג מיט'ן שטרייק פון די בעקער-ארבייטער, איז נעכטען בעקומען צו צוואנענ-שטייטען פון די שטרייקער מיט די בעקער-מייסטער. אין איינצולע פאלען האבען זיך די שטרייקער צעניגט מיט טעראר-מיטלען, צוליב

געהויבען בענקלעך און געזידעלט זיך פאר די נעכטיגע וואהלען צו דער מהלה-פערואלסטונג

אויסגעוועהלט 5 אגודה-מיטגלידער, 1 ציוניסט, 1 אומפארטייאיש-רעליגיעזער און 1 פאליטיס

כער די ציוניסטען האבען נישט אנטהילגענומען דעם בען די צוויי פאליטישע פרנסים זיך אוועקגעוועצט לינקס פון פרעזידענט-טיש.

אויף דער צווייטער זיצונג זענען די ציוניסטישע פרנסים געקומען פריהער און זיך אוועקגעזעצט אויף די ערטער, אויף וועלכע זיצענען געווען די פאליטישען. די ציוניסטען האבען געהאלטען אז היות זיי געהערען צו דער אפאזיציע קומען זיי די „לינקע" ערטער.

נעכטען ווידער זענען די פאליטישען געקומען פריהער און זיך אוועקגעזעצט אויף די זעלבע ערטער, ווען די ציוניסטען זענען געקומען האבען די פרנסים יאעל און הומקאוויטש פערלאנגט אז די פאליטישען זאלען פערלאזען די ערטער, ווייל זיי זענען פערבונדען מיט דער מע-הייט, די פאליטישען האבען נישט געוואלט און דען האט מען זיך אנגעהויבען איבערווארפען מיט ווערטלעך דען זיך ווילען און צום סוף האט פרנס ווייצמאן געכאפט א בענקעל און עס אויפגעוויבען אין דער לופט אקגען דעם לאוויק יאעל, ס'איז געווארען א גרויסער טומעל, דער ציוניסטער עולם האט פערדרייגט די געמיינע. די געגענזייטיגע ווילדערייען האט בען אבער שפעטער א לענגערע צייט נישט אויפגעהערט.

נעכטען צווישען 8 און האלב 10 אין אוועק זענען אין לאקאל פון דער קהלה פארגעקומען די וואהלען צו דער נייער קהלה-פערואלסטונג. פונקט 8 א זיגער אין אוועק האט דער פאר-זיצער דעם מינצעבערג געעפענט די זיצונג פון דער וואהל-קאמיטיע, ס'זענען אנוועזענד אלע מיט-גלידער פון דער קאמיטיע: דעם מינצעבערג, רומקאוויטש, רוס, זילפערשטיין און ליבערמאן, דער פארזיצער קאנטראליירט נאך צו די אורנע אין לענד, דען ווערט זי פערזיגעלט, און דער פארזיצער פאר-דערט אויף די קהלה-ראטמערע אפגיגעבען זייערע שטימען, לויט ס'פערלאנגען דאס די פארשטיפטען אז יעדער פרנס צוגעגאנגען צו דער אורנע מיט דעם וואהל-צעטל, בעקומען א ווייסען קאנזערט, מיט א שטעמפל פון דער קהלה, אריינגעלעגט דעם צעטל אין קאנזערט וועלכער איז אריינגעווארפען געווארען אין דער אורנע.

פונקט האלב צעהן זענען די וואהלען פערציי-דיגט געווארען, נאכ'ן אויסקלארענען די וואהל ליסטעס, וועלכע זענען פערגליכען געווארען מיט דער צאהל אפגעגעבענע קאנזערטען איז פערטוגע-שטעלט געווארען אז פון דער צאהל 25 פרנסים האט בען געשטימט נאר 24, דער מורח-פרנס האט נישט געוועהלט. נאכ'ן אויסקלארענען די שטימען האט זיך אויסגעשטעלט אז די ליסטע נומער 1 (פאל-קיסטען) האט בעקומען 3 שטימען; די ליסטע נר-

צוליב דעם וואס די קהלה האט בעקומען א פערזארינג פון דער מאכט, אז בייזן 30 נאוועמבער דארף צוגעשטעלט ווערען דער ביהודשעט אויפ'ן יאהר 1932, קומט היינט פאר א זיצונג פון דער אלטער קהלה-פערואלסטונג אויף וועלכער ס'וועט בעטראכט ווערען דער דאזיגער ביהודשעט.

הזמן קצר דעריבער איילס אייך און קייטס א לאס צו דער 1-סער קלאס אין דער פערואו-סער מולדינער קאלעקטור פון F. BRAJTSZTAJN PIOTRKOWSKA 14 וואו עס זענען שוין פיל מענטשן גליקליך געווארען. די ציהונג קומט פאר שוין די וואך דעם 19-טן און 20-טן נאָו.

לאדזער יודישער קאמעראל-טעאטער רייזע: דער צעלמיסטער אקטע 1-מאדער מאי פ. היינט, מאנאט, דעם 16-טען נאָו, 9 אוועק פארלערע פארשטעלונג פון 80 גר. ביו 2 זל. פערשפטטיגט נישט צו זעהן די גרעסטע טעאטער-טענאציע! „ברבנות פון ליבע" אין 3 אקטען מיט געזאנג און טענען מיט די בעריהמע ארטיסטען בערטא זאסלאוויטש און לעאז געמליכערמאן ריהרענד! שפאנענד! אמורינד! אפגיגענע! אויסערגעווענהיליכער ערפאל! אכטונג, לאדזער מעלאמאנען! מיטוואך, ד. 8 טען נור 1 קאנצערט אין פילהארמאניע-זאל פרייווען פון 3 זל. פערזארגט אייך מיט בילסטען בעצייענס.



# פייערליכע ערעפנונג פון דער ת"ת אין ראדאגאשטש

## ערשטע תלמוד-תורה אין לאדו געגרינדעט פון דער קהלה אין הארץ פון דער יודישער ארימקייט

נעכטען איז פארגעקומען דער חנוכה-הבית פון דער ערשטער תלמוד תורה אין ראדאגאשטש, וואס איז אויסגעבליבן געווארען און ווערט אויסגע-האלטען פון דער קהלה.

12 סארטן האט זיך אין דער ראדאגאשטשער שוהל פערזעמלעט א גרויסער עולם ראדאגאשטשער יודען, ס'זענען געקומען די דאזיקע, מיטגלידער פון רבניאט אין פארשטעהער פון דער פרנסע, פון די דאזיקע זענען געקומען די פרנסים: פרי-זעס מינצבערג, וויצע-פרעזענט בערגער, פליוואצקי, וואידילסוואסקי, פלאצקער, ליבערמאן, ליפשיץ, פשוטשין, סקראטער נאדעל, רעפערענט שפער און אַנר.

דעם פלאץ דער נייער ליטוונ מיט דעם חותם פון דער נייער תלמוד תורה אין ראדאגאשטש, א שעהנע דרשה האט געהאלטען דער רא-דאגאשטשער רב הרב סילמאן. און צום סוף מאכט ער א שווינדל, דער רב גיט דאן איבער דעם פרי-זעס מינצבערג א שעהן געצייכענטען אדרעס - א מתנה פון די ראדאגאשטשער יודען.

### אין דער תלמוד תורה

פון דער שוהל אין דער עולם אוועק אין דער תלמוד-תורה, וואו ס'איז פארגעקומען דער פייערליכער אקט פון דעם חנוכה-הבית. נאכדעם, ווי דער חזן מיט'ן כאר וינגען דעם פוילישען הימן, שניידט הרב סגל איבער דעם באנד, דער ערשטער בעגרייסט א 10 יעהריג יונגעלעך, אין הארציגע ווערטער דאנקט דאס יונגע בחור'ל דער קהלה-פערוואלטונג פאר דעם אויסבויען א תלמוד תורה אין ראדאגאשטש. ס'האלטען נאך בעגרייסונגען די דאזיקע פישער ליבערמאן, פלאצקער, פרעזענט ליביש ראקענבערג, צערדערוויי, פרידענזאן, א גע-לונגענע רעדע האט געהאלטען הרב הרצל האר-שטארק, ער צעדינט מיט א מול-טוב מחותנים, אין

די מחותנים אויף דער שמחה אין די קהלה-פער-וואלטונג מיט'ן פרעזעס מינצבערג בראש, צום סוף ווערט דעם פרעזעס מינצבערג איבערגעגעבען אן-אדרעס געשריבען אויף פארמעס - א מתנה פון די עלטערען פון די קינדער, וואס לערנען אין דער תלמוד תורה.

נאך דעם ווי דאזאר פליוואצקי און סקרא-טער נאדעל פערטיילען די קינדער טיטלעך מיט זיסקייטען, זינגט דאס כאר מוזיקל שיר חנוכה הבית און דערמיט ווערט די פייערליכקייט געשלאסען.

נאך דער פייערליכקייט, זאגט זיך דער עולם איבער די גרויסע ליכטיגע זאצען בעקענען זיך מיט דער איינארדנונג. דער עולם פערלאזט דעם בנין מיט דעם בעסטען איינדרוק.

פערענדיגענדיג די פייערונג, האט די פער-וואלטונג פערבעטען די געסט און פרעסע-פאר-שטעהער אויף א בענדן אין דער זייג-היים (פול-נאצנא 89) וואו פרעזעס מינצבערג און וויצע-פרעזעס ה' פרגער האבען די בעזוכער בעקענט מיט דעם זייג-היים וואס ווערט אויסגעהאלטען פון דער קהלה.

פארענדיגענדיג די פייערונג, האט די פער-וואלטונג פערבעטען די געסט און פרעסע-פאר-שטעהער אויף א בענדן אין דער זייג-היים (פול-נאצנא 89) וואו פרעזעס מינצבערג און וויצע-פרעזעס ה' פרגער האבען די בעזוכער בעקענט מיט דעם זייג-היים וואס ווערט אויסגעהאלטען פון דער קהלה.

## אז קאס האט אויסגעטרונקען א כוס לעגט ער אוועק דעם חבר א טויטען

(א) אין דאך זאפאלע געבען לאדו אין ביי איינעם פון די פויערען פארגעקומען א זאכאווע. איינער פון די אויפגעווימען געסט אלעקסאנדער קאס וואס האט שוין געהאט א פאר גלעזלעך אין קעפער, האט אויסגעשטאן פון א רעוואלוציער און אוועקגעלעגט א טויטען זיין חבר ווילטשאק. דעם שיעור האט מען א געשמידטען אין קייטען איינגעזעסן אין חסמה.

# גוט מארגען!

## אויפ'ן לאדווער פראנט אין נישטא קיין נייעס...

וואס הערט מען אין לאדו? אין לאדו א ז נישטא קיין נייעס - אלץ ווי געווען: דער זעלבער דלות, די זעלבע ארבייטס-לעוויגקייט, די זעלבע קעגנים, די זעלבע דליתים, דער זעלבער קאמף פאר פרעזעס-בענקלעך. פונקט ווי פערנאנגענע וואך, רעדט מען אויך היינטיגע וואך - וועגען אומזיסע קוכן. פונקט ווי די פערנאנגענע וואך, רעדט מען אויך די היינטיגע וואך, וועגען וואריש-שטובען און קוהלען פאר ארי-מצ. דאס אייגענע וועס מען רעדען די קומ-די-דיג וואך - א חוק, וואס ס'איז נישטא קיין בויים אין אויפ'ן לאדווער פראנט נישטא קיין נייעס.

ס'האט שוין אפילו יא געהאלטען ביי "עפעס" ס'האט שוין געהאלטען ביי "עפעס נייעס". לאדו האט נישט געוואלט זיין קיין "יזא מן הכלל". לאדו האט נישט געוואלט זיין "אונטערשטעליג" פון ווילנע און ווערשא, לעמבערג, קראקא און לעמבערג. ס'האט זיך אויך שוין געוואלט מאכען "היימלעך". די "מלאדוועזש" האט זיך געוואלט אביסעל "זאכאווען". ס'האט זיך זיי געוואלט מאכען א שטיקעל "שפאציר" איבער די יודישע פלייצעס. אט, אט, האבען די "בראטיסקעס" גע-וואלט מאכען א "וויסענשאפט" צו די יודישע שווישענער, האט מען זיי די "זאכאווע" נישט געלאזט פערגינגען - שלעכטע מענשען...

אין לאדו איז נישטא קיין נייעס. א חוק, וואס עס פעהלט ברויט, איז אויפ'ן לאדווער פראנט נישטא קיין נייעס...

אב-נעס.

## פאלשע 5-ער און 2-ער זלאטעס

(א) לעצטענס האבען זיך געוויזען אין פער-קעהר, ופערט אויף די מערק, פאלשע גוט-בעזיל-בערטע 5 און 2 זלאטעדיגע.

די פערזאנען, ביי וועלכע מען האט אפגע-נימען אזויכע פאלשע-קאטען, האבען זיי בעקומען מחכת נישט ארויסגינגיקייט.

## א שטשערקע אויף אן אנצוג...

(א) דער וירושאנאווער איינזאנער פאן טאדעוואש פער וכשמל, מן הווא) איז געקומען קיין לאדו איינהאנדלען ביזאואל, האט איהם אויף זנער-זשער געט עפס א פרוי פערקויפט פאר 50 זל.

3 מעסער גוטע שטאף.

אז ער האט אבער שפעטער דאס פקפל אויפגעוויקעלט, האט ער דערזעהן, אנטשטאט דעם גוטען שטאף - די גוטע בראך... ס'איז אין איהם געלעגען אייגעוויקעלט א געווענהליכע סכאטע פאר 4-5 גילרען.

# זגער זשער, יודישע גזלנים

## זענען זיך „נוקם" אין אנ'ענדעקישען סטודענט ענדעקישער סטודענט מיהרט א ליבע מיט א יודיש מידעל און חברה ריסען זיי איין מיט סאדוע

פערנאנגענע דאיערשאטא, אין דער חברה-מאן מיט'ן, סאמעטענעס היטעלעך געקומען אהיים קיין געזיש, היות יו דער ווארשאווער אגווער-זיסעס האט זיך צוליב די עקסצעסען געשלאסען, איז דער בחור אהיימגעקומען א קוקאדע, וואס ס'מאכט זיין יודיש מעדעל, און וועלכער ער קאן נישט לעבען.

געקומען קיין זענען, האט ער ווי תמיד, געמאכט א שפאציר מיט דעם רעדעל, ער האט זי געהאלטען פסט צונעקלאגעניש צו זיך, די אויגען האבען איהם געמערענט פאן פרייד, ער האט זי פערטעלט און „פעריל האבען זיך איהם געשיט גען מויל. ער האט גאר אפגעזען, אז מיט עטליכע שעה צוילק, האט ער געשריגען: „פרעסט זוש" דאמי! און דא, אין זענען, איז איהם זיין ענ-פערנאנגענע דאיערשאטא, אין דער חברה-מאן מיט'ן, סאמעטענעס היטעלעך געקומען אהיים קיין געזיש, היות יו דער ווארשאווער אגווער-זיסעס האט זיך צוליב די עקסצעסען געשלאסען, איז דער בחור אהיימגעקומען א קוקאדע, וואס ס'מאכט זיין יודיש מעדעל, און וועלכער ער קאן נישט לעבען.

געקומען קיין זענען, האט ער ווי תמיד, געמאכט א שפאציר מיט דעם רעדעל, ער האט זי געהאלטען פסט צונעקלאגעניש צו זיך, די אויגען האבען איהם געמערענט פאן פרייד, ער האט זי פערטעלט און „פעריל האבען זיך איהם געשיט גען מויל. ער האט גאר אפגעזען, אז מיט עטליכע שעה צוילק, האט ער געשריגען: „פרעסט זוש" דאמי! און דא, אין זענען, איז איהם זיין ענ-פערנאנגענע דאיערשאטא, אין דער חברה-מאן מיט'ן, סאמעטענעס היטעלעך געקומען אהיים קיין געזיש, היות יו דער ווארשאווער אגווער-זיסעס האט זיך צוליב די עקסצעסען געשלאסען, איז דער בחור אהיימגעקומען א קוקאדע, וואס ס'מאכט זיין יודיש מעדעל, און וועלכער ער קאן נישט לעבען.

# די שטאט-פארשטער-ער האבען פראטעסטירט

## איינרוהען פון דער לעצטער שטאטראט-זינג

— נאשא האנבא (אונזער שאנדל).  
ער פלאפעלט...

ראטמאן וואיעוואדוקי איז א לינקער נ. פ. ראוויצקי, איצט א מיטגליד פון דער סאנאציע, זיינע קאלעגען זיצען אין רעגירונגס-קלוב אין סיים, ער אליין איז א מיטגליד פון דער סאנאציע, ער איז קלוג, דעריבער זיצען ער אין פאליטיש ריין, אבער קיינמאל נישט געווען אויפגענומען. בעת ער איז געווען וויצע-פרעזידענט פון דער שטאט איז ער געווען גענוג פויגל, ווען ער האט געדארפט די יודישע ראטמאנער אויף ארויסצופירען עפס פאר זיין פארטיי, האט ער די יודען צוגעווארפען א בינדעל, האט ער זיי אבער געקענט א שטאך געבען, האט ער שוין געגעבען א שטארקען, ער איז א הונדערט-פראצענט יודישער אנטיסעמיט. דאס איז זיין פארטרעט.

איצט ווען די יודישע ראטמאנער האבען פער-לאנגט, אז די פארשטעהער פון לאדו זאלען פרא-טעסטירען געגען די כולגאנטישע עקסצעסען, האט ער זיך געפיהלט זעהר נישט בעקומען, ער וואלט גערן געוואלט, אז מען זאל אינגאנצען וועגען דעם ענין נישט רעדען, זיינע קאלעגען אין סיים האבען וועגען דעם ענין אנגענומען א זעצדיינענע שטע לונג, ער וואלט זיך גערן נישט געוואלט סאלידארי-זירען דערמיט, וואס-זשע זאל ער טון? האט ער געפלאנעלט... ער וויל בכלל נישט קיין עקסצעסען, דאס איז נישט גוטיג, אבער מיר ווייסען נאך נישט ווער ס'האט אנגעהויבען די עקסצעסען נאך דעריבער דארף מען נאך נישט פראטעסטירען, און פון ראטמאן וואיעוואדוקי רעדען האט מען געקענט ארויסדרינגען, אז ס'איז פעהלעך א מעגליכקייט, אז מען זאל נאך דארפען פראטעסטירען געגען דער יודישער אקאדעמישער יוגענד, ווייל...

## ווער האט ווירסליך אנגעהויבען?

דער שטאט-פרעזידענט זעמיעניצקי האט גע-נומען א ווארט אין דער דיסקוסיע, א שטארק ווארט, א ווארט, א הארבע לעקציע האט ער געגעבען, די וועלכע פערטלעקען דעם נאמען פון דער פוי-לישער דעמאקראטישער אינטעליגענץ.

ווען דער שטאט-פרעזידענט זאל נישט רעדען, איז ער שטענדיג איבערצייגט דערין וואס ער רעדט, ער ווארפט נישט סתם קיין ווערטער אין דער וועלט איינין, ער איז נישט קיין דעמאגאג, פערקעהרט אין זיין רעדען פיהלט זיך א געוויסע באוואוקייט, ער גלויבט רעדען, אפילו זיינע געבער און דעריבער קען אין זיין האנדלונג אפגעלאפען פעהלערען.

דער בער אבער צווינגט ער זיינע צוהערער, אז מ'זאל איהם גלויבען, ווען ער אפערירט מיט פאק-טען אדער ציפערען איבערצייגען זיך אפילו זיינע פערביסענטע געגנער, אז דא רעדט די ערליכקייט אליין, רעדט ער וועגען אפגענוועהטאגטיגע פרא-גע, פיהלט מען, אז ער וועהאנט דאס אליין איבער, רעדט ער וועגען א פראנע, וועלכע קען דעבער-רען דענערווייט זיך אליין, ער איז אויפריכטיג ביז גאר און דערפאר שאפט ער בעת זיין רעדען דעם קאטאקט מיט זיינע צוהערער.

און ווען פרעזידענט זעמיעניצקי האט גערעדט וועגען די אנטיסעמיטישע עקסצעסען, איז ער גע-ווען בלייבן און האט אינגאנצען געצייטערט, ער האט מיטגעלעבעט דעם גאנצען וועהאנט פון די מיט וועל-כע ער האט מיטגעפיהלט, ווען ער האט געזאגט, אז מ'דארף אפזושישען דעם שאנד-פלעק פון פוי-לישען פאלק, איז ער אליין געווען רויט פאר הרפה, ווייל ער פיהלט זיך אלס געטרייער ווהן פון פוי-לישען פאלק, און פון דעם מענשען איז געפאלען דער ריכטיגער ענטפער דעם ראטמאן וואיעוואדוקי ווער ס'האט אנגעהויבען.

ס'האט אנגעהויבען האט דער פרעזידענט גע-זאגט, אדאלף נאוואטשינסקי, וועלכען האט א לאנגע צייט טאגאריין טאג-אויס דורך זיין צייטונג עלעך-טרייזער די „נאציאנאלע יוגענד" איינגעשפייצט זיי

די דאנסו.







Dr. med. REICHER
פאלודניאווא 28, טעג. 20193
ספעציעל ארצט פאר מענער-שוועכע-בהאנדלונג

PORADNIA WENEROLOGICZNA
פון דאקטוירים-ספעציאליסטען
זאוואדוקא 1.

נאך פאר ווענערישע היים-קראנקה.
און מענער-שוועכע אנפליען פון בליט
און אויספליס אויף סיפיליס און טריפער.

לעטשניצע
פון דאקטוירים
ספעציאליסטען

רעבטגלעז-אינסטיטוט
און טיילינג-דענימיטישער קאפיטע

זגערזשער 17, מעל 116-33
דיר גאלדשטיין-פאלאק אינגען-קראנקה
פון 2-1

נ. ראזנבאם
א. נאראדעוויטשיק
פון 1-9 ארצט פון 7-3

Dr. med. W. Eychner
גינעקאלאג-אקוסער
11 זגערזשער 11
טעלעפון 184-72

Dr. med. Haltrecht
ספעצ. ארצט פאר היים
און געשלעכטס-קראנקה.

ENGLISH
פראנסענדיגער אין פארט-
געוויינטע. קאנווערסא-
ציע. לייטערטור

זו פטרזשע
2 צימען
פראנט-אינגען
האנסטאטיגע 9

פיליפ פיליפ
פון 2-1
פיליפ פיליפ
פון 2-1

65.000.000
PAR
NOIZONYCH
w EUROPIE
JEST GWARANCJA
ICH DOBROCI
REZINOTRUST
וויכטיג פאר לאדו

וויכטיג פאר לאדו
און דער פראווינץ!
דערמיט מאכען מיר בעקאנט דער ג. קונדשאפט
אז אינזער לאדער אין לאדו.

קלאנג-הינא
MIMOZA
סילינסטיענא 178
היינט און פאלגענדע טעג!
רעוועלאציע פון סעזאן!

ZACHETA
26 זגערזשער 26
היינט און פאלגענדע טעג!
מעיטיגע עראטישע דראמע, וואס איז אדורכגענומען גאנץ
אייראפא מיט'ן גרעסטן טריומף א. נ.נ.

זיכערע היילה און ארשויה
אחו א אעראציע, און בלומ, אהו א פעסער און
אהו בלומ-פערניפומנג פאר קראנקע אויף טילעס פאר
מענער וויבער און סינער, פערשידענע קאליקעס
און גוף פאר היימערס און פים

פריינדע אנאנסען

פרייז פון אניאנאס פון 15 ווערטער נוד ו זל.

סיווערט געוויס א יונגעל. מיט פילער בער
קעסטלונג און קליינעם געהאלט צוגעווארען ציי-
טונגען אויף אגעוויינענע שטעלען, צו מעלדען זיך

א יונגעראן בעקאנט אין דער גארדינער
פראנזשע זוכט א פאסטען, צו ערפארען אין אדם.

בויטיג א קוואליפיצירטער הענדשקע-ארבייטער
(ריז) אויף פאלדוואווא 21 ביי פונקעל.

א קוואליפיצירטער אבערלאק-בייהער (ריז) צו
טויטעריס ווערט געזוכט, לענטשיצקי, קאנסטאנטי
בער גאס 3.

א גיטט-מאדערנער שטובען-קרענען (זעהר
נאטורליכע) זעהר ביליג צו פערקויפן צו ערפארען נאך
דעווארטש 25 ביי פונקעל קו. אפ. 1 שט.

3 שלילען פערלויבען, זונטאג פריה. אפער-
ברעגען געגען בעלוינג שרומעקסקא 32 צו
בלאס, וו. 7.

א דינה פון 2 שטובען מיט א קוך מיט בער
קוועלליכקייטען פון שוין צו פערדינגען איער צום
טוישען אויף א שטוב מיט א קוך. פערמיטלער גע-
וויינען. צו ערפארען פאלודניאווא 11, וו. 34.

צו פערמיטען א צימער און קוך, זונטאג זייט,
פאלקאן, ערשטער שטאק, וואולטשאנקא גאס 144
וואויזונג 65.

3 קעלערס אויף קויהלען געאינגעט אויך אויף
א פאבריקעל אין איבערצוגעבען, באוואומעקסקא 21
אין פונקעל געוועלע אויפ'ן זעלבן הויף.

א קוואליפיצירטער שטיק-ארבייטער 1- טער
סארט מענער-בעשעלע ווי אויך א לער-זונגעל.
ווערט געזוכט ביי קוויטינסקי, זגערזשער 15, אויפ'ן
הויף, 2-טער שטאק.

אין לאדו 5- וו. 8 חודש מיט אפטרעטען א היים: אויף דער טראדינג-
א חודש אין אויסלאנג - 8 וו.
פארן אינהאלט און טערמינען די צאנצען איז דער פערלויבטער פערזענליכער
די אדמיניסטראציע איז אפן ביטאג און בינעכט.

געו. אייטשענע פון די קליינע
פון אויגעווייטעט אוי בערלין

DR. MED. STARKER
ווענערישע, הויס, האר און בלאו-קראנקהייטען
12 שרודמיעסקא 12
טעל. 126-87
נעהמט אן פון 11-9 און פון 8-4 און ענד.

Dr. Z. Rakowski
ספעציאליסט פאר אירען, נאז, האלי-
און לונגען-קראנקהייטען
11-טען לייטטאפאד 9
קאנסטאנטינער טעלעפון 127-81

Dr. med. NIEWIAZKI
ספעציאליסט פאר סיפיליס, טריפער און היים-
קראנקהייטען, בעהאנדלונג פון מענער-שוועכע
אנדזשעיא 5, מעל. 159-40
נעהמט אן פון 11-8 און פון 9-5 און.
זונטאג און יום-טוב פון 1-9 פארט.

"SANATO"

כירורגיש-וועכנער-אנשטאלט
אגראדאווא 10, טעל. 213-57
1-טע און 2-טע קלאס
גינעקאלאגיש-וועכנער-
אנשטאלט

דיר מעד. ש. איינער. דיר מעד. י. בויס, דיר מעד
ריימלער-קאריאנסקא דיר מעד. וו. אייכנער
פרייז פון א געבורט
אין 2-טען קלאס צוזאמען מיט פערהייטונג-מיטלען
200 זל.

אויפזיכט איבערן קינד ד רעמד. י. פאלאמאוו
כירורגישע אפטיילונג פון דיר מעד. מ. סאנמאר
יעדער איינציגער
האט זיך אי-
בערצייגט,
אז פאר
דייוואנס, מעלען, גייה-מעטיגען, בארדעראגען אז'ו

צאהלט די העכסטע פרייזען
א. א. ווי צימאר שנקעוויטש 23
טעלעפון 191-00.
ציי מיר איז ספעציעל פערשידען גענוצט
מעבעל אין גוטען צושטאנד צו פערקויפן.